

1 Mittente

GETRAG B.V. Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
 74199 UNTERGRUPPENBACH
 GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale
 157979 N 25299

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

2 Destinatario
Renault
 Stab. di Revoz NovoMesto
 BELOKRANJSKA CESTA 4
 SI-8000 NOVO MESTO
 SLOVENIA

16 Trasportatore
 T.L.Sirk d.o.o.
 Cesta dveh cesarjev 393
 SI-1000 Ljubljana
 Slovenia
IDEM

CMR

3 Luogo previsto per la consegna
 Stab. di Revoz NovoMesto
 BELOKRANJSKA CESTA 4
 SI-8000 NOVO MESTO
 SLOVENIA

17 Trasportatori successivi

Alen Katem s.p
 Planina 198, 6232 Planina www.katem-transport.si

4 Luogo e data della presa
 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Italia
 25/01/2020

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri
5 Documenti allegati
 Delivery Note Invoice Reference
 7211539 LR1V4SP0

9 Denominazione merce **7 Numero dei colli** **8 Imballaggio**
Gearboxes for car assembly
 Part Number Quantity Packaging list
 320105824R 40 PZ 5 RSA RACK 300

11 Peso lordo Kg **12 Vol. m3**
 Peso lordo
 3644

Classe **Cifra** **Lettera** **ADR***

5 colli **3644,00 Kg**

14 Istruzioni per il pagamento del nolo
 Franco Assegnato

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

21 Compilato a
 Modugno (Bari) - Italia
 25/01/2020

15 Rimborso

22 Firma e timbro del mittente
 In nome e per conto del mittente

 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

 Tipo mezzo **Alen Katem s.p**
 Billico **Planina 198, 6232 Planina** **POKAT39**

24 Merce ricevuta
 Luogo _____ Data _____
 Firma e timbro del destinatario _____

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7211539

DATE: 29.01.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

REVOZ
REVOZ
BELOKRANJSKA CESTA 4
SI-8000 NOVO MESTO
G1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 25.01.2020 A: 09:58

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 29.01.2020 A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
XU-BVA ASS DW5 007 IT 617799	320105824R	40	PCE		5	55032557 a 55053077	8	200124075 6160P900	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Hoffer
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

[Empty box for transit location]

POIDS BRUT TOTAL: 3.644 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 5
N° DE L'UNITE DE TRANSP. POKAT39
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P028261503